

نصّ رسالۃ
بدویشان ابی عبد اللہ
نجمہ (بن علی) الحکیم الترمذی
رحمہ اللہ تعالیٰ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

[٢٠٩] (١) قال ابو عبد الله :

كان بدو شاني ان الله - تبارك اسمه - قيض لي شيخي ، رحمة الله عليه ، من لدن باغت من السن ثمانيا . يحمّني على تعلم العلم ويعلمني ويختني عليه ويدب ذلك في المنشط والمكرد . حتى صار ذلك لي عادة وعرضاً عن الملعب في وقت صباي . فجمع لي في حادثتي علم الآثار وعلم الرأي . حتى اذا قارب سني سبعا وعشرين أو نحوه ، وقع علي حرص الخروج الى بيت الله الحرام [٢٠٩] فتبّيتاً لي الخروج . فوفقت^(١) بالعراق طالباً للحديث ؛ وخرجت الى البصرة^(١١) . فخرجت منها الى مكة في رجب . فقدمت مكة في بقية شعبان . فرزق الله المقام بها الى وقت الحج . وفتح لي باب الدعاء عند الملتزم في كل ليلة سحراً . ووقع على قلبي تصحيح التوبة والخروج مما دق وجل ؛ وحججت . فرجعت وقد أصبت قلبي .

وسأله عند الملتزم^(١٢) ، في تلك الاوقات : ان يصلحني ويؤهّدي في الدنيا ويرزقني حفظ كتابه . وكنت لا اهتدي لشيء من الحاجات غير هذا .

(١٠) الاصل فوقت .

(١١) مدينة اسلامية ، بنيت على انقاض Vahishtābād Ardashīr الفارسية . انشأها عتبة بن غزوان سنة ١٧ للهجرة بأمر من امير المؤمنين عمر بن الخطاب رضي الله عنه . وهي احدى عواصم الفكر الاسلامي القديم . راجع مقالة المستشرق الفاضل Pellat في دائرة المعارف الاسلامية ، النشرة الفرنسية ، الطبعة الثانية مجلد ١ : ١١١٧-١١١٩ وانصادر المدينة التي الحقها بمقالته النفيسة . راجع ايضاً كتاب صورة الارض لابن حوقل ١ : ٢٣٥-٢٣٨ (نشرة - Kramers - ليدن سنة ١٩٣٨) و (The Lands of the Eastern Caliphate)

(ص ٤٤-٤٥ ؛ G. Le Strange) ومجمع البلدان ١ : (٦٤١-٦٤٣)

(١٢) باب الكعبة الشريفة الملاصق للحجر الاسود .

(٢) فرجعت، وقد ألقى عليّ حرص حفظ القرآن^(١٣) في طريقي . فاخذت صدرًا منه في الطريق ، فلما وصلت الى الوطن يسر (الله) عليّ ذلك بمنه حتى فرغت منه . فأقمني ذلك بالليل ؛ فكنت لا أمل من قراءته^(١٤) . حتى انه كان ليقيمني ذلك الى الصباح . ووجدت حلاوته .

فأخذت اتبع من الكتب محامد الرب ، تبارك اسمه ! والتقاط محاسن الكلام ، من طريق العظات ومما يستعان به على أمر الآخرة . واسترشد في البلاد فلا أجد^(١٥) من يرشدني الطريق ، او يعظني بشي . اتقوى^(١٦) به . وأنا كالتحير لا أدري اي شي . يراد لي . إلا أني أخذت في الصوم والصلاة فلم ازل كذلك حتى وقع في مسامعي كلام اهل المعرفة ؛ ووقع اليّ كتاب الانطاكي^(١٧) فنظرت فيه ، فاهتديت لشي . من رياضة النفس . فاخذت فيها ، فأعازني الله . واهمت منع الشهوات نفسي ؛ حتى صرت كاني أعلم على قلبي الشي . بعد الشي . حتى ربما كنت [٢١٠] أمنع نفسي الماء^(١٨) البارد ، واتورع عن شرب ماء الانهار . فاقول : لعل هذا الماء جرى في موضع بغير حق . فكنت اشرب من البير ، او من الوادي الكبير .

ووقع عليّ حب الخلوة في المنزل والخروج الى الصحرا (.) . فكنت اطوف في تلك الحُرَب والنواويس^(١٩) ، حول الكورة . فلم يزل ذلك دأبي . وطلبت

(١٣) الاصل : التحفظ للقرآن .

(١٤) « : قرآته .

(١٥) « : فلا احد .

(١٦) « : اتقوا .

(١٧) هناك صوفيان اثنان يذكرهما السلمي في طبقاته جدًا اللقب : احمد بن عاصم الانطاكي ، من اقران بشر بن الخارث والسري والمحاسبي (طبقات الصوفية ١٣٦) ؛ وعبدالله ابن خبيق بن سابق الانطاكي . صاحب يوسف بن اسباط وعلى طريقة النوري (طبقات الصوفية ١٤١) . وانظر ايضا Rec. ص ١٢-١٤ . ويبدو ان المقصود هنا هو احمد بن عاصم والكتاب المشار لعله علوم المعاملات راجع حلية الاولياء مخطوط ليدن رقم ٨٩٢ :

١٧٢ - ١٧٣ .

(١٨) الاصل : ما .

(١٩) مفرداها ناووس - ولها معنيان : ١ متاع على هيئة صندوق ، من حجر او خشب

اصحاب صدق يعينونني^(٢٠) على ذلك فغز علي^(٢١) فاعتصمت بهذه الحُرَبات واخْلُوات .
 (٣) نبينا انا على هذه الحال ، اذ رأيت ، فيما يرى النائم ، كاني أرى رسول
 الله ، صلى الله عليه وسلم ، دخل المسجد^(٢٢) الجامع في كورتنا . فأدخل على أثره
 فألزم اقتصافاً^(٢٣) أثره . فما زال يشي حتى دخل المقصورة ، وأنا على أثره ، ومن القرب
 منه ، حتى كأن أكاد الترق بظهره واضع خطاي على ذلك الموضع الذي يخطو
 (عليه) ، حتى دخلت المقصورة .

فرقي المنبر ، فرقيت على أثره . كلما رقي درجة رقيت على أثره ؛ حتى اذا
 استوى على أعلاها درجة قعد عليها فقعدت عند الدرجة الثانية من مجلسه عند
 قدميه^(٢٤) ، ويثني الى وجهه ووجهي (الى) الابواب التي تلي السوق ، وشاهي^(٢٥) الى
 الناس . فانتبهت من منامي وأنا على تلك الحال .

(٤) ثم من بعد ذلك بمدة يسيرة ، بينا أنا ذات ليلة أصلي فثقلت فوضعت
 رأسي في مصلاي جنب فراشي ، اذ رأيت صحرا (م) عظيمة^(٢٦) ، لا أدري اي
 مكان هو . فارى مجلساً عظيماً ، وصدرًا مهيباً لذلك المجلس . وحجلة^(٢٧) مضروبة .
 لا أقدر على صفة تلك الثياب وذلك الستر .

او معدن ، نودع فيه الموتى - (١) الحلاء او المكان الذي توجد فيه مقابر الاموات .
 والمعنى الثاني هو المراد في هذا الوطن .

(٢٠) الاصل : يعينوني .

(٢١) « : لي . - (٣) الاصل مسجد .

(٢٢) « : قفاه .

(٢٣) نفس المشهد الروحي « في عالم حقائق المثال في حضرة الجلال » كما يقول الشيخ
 الأكبر - يصفه ابن عربي في مكاشفته القلبية واجتماعه بالنبي عليه الصلاة والسلام :
 « ... وحصلت في موضع وقوفه ... وبسط لي على الدرجة التي انا فيها ... حتى لا
 اباهر الموضع الذي باشره ، صلى الله عليه وسلم ، بقدميه تترجماً له وتشریفاً وتنبهاً لنا ...
 ان المقام الذي شاهده من ربه لا يشاهده الورثة . » (فتوحات : ٢ : ٣) .

(٢٤) الاصل : وشاه .

(٢٥) « : عظيماً .

(٢٥) الحجلة (وجمعها حَجَلٌ وحِجَال) من معانيها ، المناسبة لهذا المقام : حجرة
 تُربَّن بالثياب والامرة والستور .

فكانه يقال لي : انه يذهب بك الى ربك . فادخل تلك الحجب [٢١١]
 فلا^(٢٥) أرى^(٢٥) ب شخصاً ولا صورة^(٢٥) . الا انه وقع في قلبي أني لما دخلت وقع
 عليّ الفرع في ذلك الحجاب . فأيقنت في منامي بالوقوف بين يديه . فما لبثت ان
 رأيت نفسي خارجاً من الحجب ، بالقرب من باب الحجاب ، واقعاً وأنا أقول :
 عفا عني ! وأجد نفسي قد سكّن من الفرع .

٥) فدام لي شأن رياضة النفس ، من تجنب^(٢٦) الشهوات ، وقعود^(٢٧) في
 البيت على عزلة من الخلق ، وطول نجوى من الدعاء . فانفتح له شيء بعد شيء .
 ووجدت في قلبي قوة وانتباهاً . وطلبت من يعينني . فكان يكون لنا اجتماع
 بالليالي : نتناظر ونتذاكر وندعو^(٢٨) ونتضرع بالاسحار .

فأصابتي غموم من طريق البهتان والسعيات ، وحمل^(٢٩) ذلك^(٢٩) على غير محمله .
 وكثر^(٣٠) القالة ، وهان ذلك كله عليّ . وسلط عليّ أشباه ممن يتحلون^(٣١)
 العلم : يرمونني بالهوى والبدعة ويبهتون . وأنا في طريقي ، ليلاً ونهاراً ،
 دؤوباً دؤوباً^(٣٢) .

حتى اشتد البلاء .) ، وسار الامر الى ان سعى بي اليّ والي « بلخ »^(٣٣) .

(٢٥) الاصل : فلا .

(٢٥) α : ار .

(٢٥) α + : فكانه يقال لي انه يذهب بك الى ربك .

(٢٦) α : تجنب .

(٢٧) α : وقعودا .

(٢٨) α : وندعوا .

(٢٩) α : وحل .

(٣٠) α : منى .

(٣١) α : يتحلون .

(٣٢) α : دؤوباً دؤوباً .

(٣٣) نعل والي بلخ الذي يشير اليه شيخنا هو يعقوب بن ليث أو عمرو بن ليث .
 والمعروف تاريخياً ؛ ان ولاية بلخ في عهد العباسيين كانوا جميعاً امراء منحدرين من خُطل
 (راجع ارانشهر ص ٣٠١) . وكان احد هؤلاء الامراء - داود بن عباس البانيجوري -
 قد طرده يعقوب بن ليث عام ٣٥٦ للهجرة . وفي سنة ٣٨٦ اسر اسماعيل بن احمد عمرو بن
 ليث . ومن ذلك الحين انتقلت المدينة الى حكم السامانيين . (راجع دائرة المعارف
 الاسلامية ، الشرة الفرنسية ، طبعة ثانية ١ : ١٠٣٢) .

وورد البلاء) من عنده، من يبحث عن هذا الامر. ورفع اليه ان ههنا^(٢٢) ب من يتكلم في الحب، ويفسد الناس، ويتدع، ويدعي النبوة^(٢٣)! وتقولوا علي ما لم يحظر قط ببالي. حتى صرت الى «بلغ»^(٢٤). وكتب علي قباله أن لا أتكلم^(٢٥) في الحب!

٦) وكان ذلك من الله - تبارك اسمه! - سبباً في تطييري: فان الغيوم تطهر القلب. وذكرت قول داود، صلى الله عليه وسلم، انه قال: «يا رب، امرتني ان اطهر بدني بالصوم والصلاة؛ فم، اطهر قلبي؟» - قال: [٢١١] بالغيوم والهموم، يا داود! «^(٢٦)».

فتواترت علي الغيوم، حتى وجدت سبيلاً الى تذليل نفسي. فكنت ارادوها على امور قبل ذلك، من طريق الذلة، فتنفرد ولا تطاوعني. مثل ركوب الحمار في السوق، والمشي حافياً في الطرق^(٢٧)، (ولبس) الثياب الدون، وحمل شيء. مما يحمله العبيد والفقراء. فيشتد علي ذلك. فلما اصابني^(٢٨) هذه المقاتنة والغوم - ذهبت (ب) شرّة^(٢٩) نفسي. فحملت عليها هذه الاشياء، فذلت وأطاعت، حتى وصل الى قلبي حلاوة تلك الذلة.

(٣٣) الاصل ها هنا.

(٣٣) لعل شيخنا يشير بذلك الى آرائه الخاصة بالولاية وصلتها بالنبوة التي اودعها في رسائله المتعددة وخاصة في كتابه «ختم الاولياء» و«علم الاولياء». وهي آراء لم تنهم على وجهها، كما يقول السلمي من قبل معاصريه. (طبقات الشافعية ٢ : ٢٠).

(٣٤) بلغ مدينة مشهورة في العصور القديمة والعصور الوسطى في اقليم خراسان. كانت سابقاً القصة الساسية لولاية خراسان ثم اصبحت المركز الثقافي والديني لمملكة طخارستان. وفي العصر الحاضر، بلغ هي بلدة صغيرة تابعة لافغانستان، على انصرف الشالي منها. فتحت المدينة في عهد الاسلام اولاً من قبل الاحنف بن قيس (سنة ٣٣ لهجرة) ثم اعاد فتحها قيس بن ابيهم (او عبدالرحمن بن سمرة) عام ٤٣. انظر وصف المدينة واهميتها في مختلف عصورها في دائرة المعارف الاسلامية (الثرة الفرنسية، طبعة ثانية ١ : ١٠٣١-١٠٣٣).

(٣٥) الاصل : يتكلم.

(٣٦) هذا الحديث (روى في كتاب حقيقة الادمية للترمذي نفسه ص ٤١ ط. الحسيني).

(٣٧) الاصل : الحرق.

(٣٨) « : اصابي.

(٣٩) « : شدة.

(٧) فيينا انا كذلك ، اذ اجتمعنا ليلة على الذكر ، في ضيافة لأخ من اخواننا . فلما مضى من الليل ما شاء الله ، رجعت الى المنزل . فانفتح قلبي في الطريق فتحاً لا اقدر أن اصفه . وكأنه وقع في قلبي (شيء) طابت (له) نفسي والتذت به . وفرحت حتى مررت . فاستقبلني شيء هبته . حتى ان الكلاب ينبجن^(٢٩) في وجهي . فألس^(٣٠) لنباحهن من لذة وجدت في قلبي . (حتى بدا) له ان السماء) بكواكبها وقمرها صارت^(٣١) الى قرب الارض . وانا(فيما) بين ذلك أدعو ربي . ووجدت كأن قلبي نصب فيه شيء . فاذا وجدت تلك الحلاوة ، التوي^(٣١) وتقبض بطني ، والتوي^(٣١) ب بعضه على بعض ، من شدة اللذة ، واعتصر . وانتشرت في صلي وعروقي تلك الحلاوة . وكان يخيل إلي ان قربي من مكان قرب العرش^(٣٢) !

فما زال ذلك دأبي كل ليلة الى الصباح : اسهر ولا اجد نوماً . فقوي قلبي على ذلك . وانا متحير ، لا ادري ما هذا . الا اني ازددت قوة ونشاطاً فيما كنت فيه .

(٨) وهاجت ببلاد فتنة^(٣٣) وانتقاض^(٣٤) امر ، حتى هرب جميع من كانوا

(٣٩) الاصل : ينبجن .

(٤٠) « : فأنست .

(٤١) « : صار .

(٤١) « : التوا .

(٤١ب) « : والتوا .

(٤٢) عديدة هي الوثائق ، في الآداب الصوفية ، التي تكشف لنا عن هذه الظاهرة الروحية التي تعتري سالك الطريق في ترقيه المعنوي . انظر التحليل البارع لهذه الظاهرة ، من الوجهة النفسية والروحية في بحث الاستاذ الكبير قربان :

(Confessions extatiques de Mīr Dāmād, in Mélanges L. Massignon, I, 331—378) .

(٤٣) ربما يشير شيخنا الى ثورة يعقوب بن ليث ضد والي بلخ في ذلك الحين ، داود ابن عباس البانيجوري عام ٢٥٦ للهجرة . انظر تعليق رقم ٣ ص ٣٩٥ . والواقع ان الثورات والفتن كانت لا تنقطع في هذه المنطقة سواء في عهد الامويين او العباسيين . راجع دائرة المعارف الاسلامية ١: ١٠٣١-١٠٣٢ (الطبعة الثانية ، النشرة الفرنسية) .

(٤٣) الاصل : وانتقاض .

يُؤذونني^(٤٤) ويشنعون^(٤٥) عليَّ في البلاد . وابتلوا بالقسنة ، ووقعوا في [٢١٢]
الغربة ، وخت^(٤٦) البلاد منهم .

فبينما انا كذلك ، إذ قالت لي أهلي : اني رأيت في المنام كأن قائماً في
الهواء^(٤٧) ، خارجاً من الدار ، في السكة ، في صورة رجل شاب ، جعد ، عليه
ثياب بياض ، له^(٤٨) نعلان . ويناديني في الهواء^(٤٩) . وانا في الصفة بجذائه^(٥٠) : أين
أين زوجك ؟ قلت : خرج . قال : قولي له ان الامير يأمرك ان تعذل . ثم مرَّ

(٩) فلم يأت علي هذا مدة ، حتى اجتمع الناس بباني ، (من) مشايخ
البلد من غير ان اشعر بهم . وقرعوا الباب ، فخرجت اليهم . نكلموني في
القيود لهم . — وقد كان هؤلاء الاشكال^(٥١) ، قد قبخوا أمري عند العامة قبحاً
كنت أترهم أنهم السقم أكثرهم ، لما كانوا يذيعون ، هؤلاء ، علي من الكلام
القبيح . ويشنعون أمري ويؤمنوني بالبدعة ؛ من غير أن يكون ذلك من شأني ،
او توهمته قط .

فاذا (لوا) يكلمونني^(٥٢) في ذلك حتى أجبتهم الى القيود . فذكرت لهم من
الكلام شيئاً كأنه يغترف من البحر . فأخذت^(٥٣) مني القلوب مأخذاً... (؟)^(٥٤) .
 واجتمع الناس ، فلم تحتل^(٥٥) داري ذلك ، وامتلات^(٥٦) السكة والمسجد .

(٥٦) الاصل : من كان يؤذيني .

(٥٥) α : ويشنع .

(٥٦) α : وخلا .

(٥٧) α : الهوى .

(٥٨) α : وعليه .

(٥٨) α : الهوى .

(٥٩) α : بجذائه .

(٥٥) الاشكال ، منردها شكراً وتجمع على شكُول ايضاً ولهذا اللفظة معان كثيرة
منها : القناع المصنوع للوجه ولعل الشيخ اطلقها هنا مجازاً على اهل الرياء والنفاق . وهذه
اللفظة تجري كثيراً على لسان الترمذي في كتبه ورسائله .

(٥١) الاصل : يكلموني .

(٥٢) α : فأخذ .

(٥٢) α : بعد كلمة مأخذاً : سبياً .

(٥٦) الاصل : وامتلت .

(٥٣) α : تحتل .

فلم يزالوا بي حتى مدوني (جروني) الى مسجد... (?)^(٥٤) ، وذهبت تلك الاكاذيب
والاقاويل الباطلة . ووقع الناس في التوبة ، وظهرت التلامذة . واقبلت الرياسة
والفتن ، بلوى من الله لعبده .

ورجع اولئك الاشكال الى البلاد ، بعد ما قويت وكثرت التلامذة واخذت
القلوب مواظبي . وتبين لهم ان هذا كان منهم بغياً وحسداً . فلم ينفذ لهم
بعد ذلك قول وايسوا . [٢١٢] وقبل ذلك ، كانوا صيروا السلطان والبلاد
عليّ بحال لا أجترئ أن أطلع رأسي . فأبى^(٥٥) ب الله الا ان يبطل كيدهم .

١٠ . فتتابعت عليّ الرؤي (الاصل : الرويا) من أهلي ، كل ذلك بقرب
الصبح . ترى الرؤيا بعد الرؤيا ، كأنها رسالة . ولم يكن يحتاج الى عبارتها^(٥٦) .
لباينها ووضوح تأويلها . وكان فيما رأت ان قالت :

رأيت حوضاً كبيراً في موضع لا أعرفه . وما (.) الحوض صافٍ^(٥٧) كما (.)
العين . فيظهر على ذلك الحوض (في) رأس الما (.) ، عناقيد عنب ، بيض كلها .
وانا واختي^(٥٨) قعود على رأس ذلك الحوض^(٥٩) ، نأخذ من ذلك العنب فنأكله ،
واقدامنا متدلية في الحوض ، موضوعة^(٦٠) على ظهر الما (.) ، لا ترسب ولا تغيب .
فأقول لاختي الصغرى : نحن نأكل من هذا العنب كما ترى^(٦١) ، فمن يرسل
هذا الينا ؟ - فاذا (.) برجل مقبل^(٦٢) ، جعد ، وقد تعمم بعمامة بيضا (.) ، وقد أرخى
شعره من خلف العمامة ، وعليه ثياب بياض . فيقول لي : لمن مثل هذا الحوض ،
ومثل هذا العنب ؟ - ثم يأخذ بيدي ، فيقيمني فيقول لي ، بمنزل منها^(٦٣) :

٥٤ (١) الاصل : مسجد الحساس .

٥٥ (٢) « : فابا .

٥٦ (٣) « اي الى تفسيرها وحل رموزها .

٥٧ (٤) « : صافي لي

٥٨ (٥) « : واختي .

٥٩ (٦) « : الحو .

٦٠ (٧) « : واضحة .

٦١ (٨) « : ترى .

٦٢ (٩) « : رجلاً مقبلاً عليه ، ويمكن قراءة الجملة : فأرسل رجلاً مقبلاً . . .

٦٣ (١٠) « : منهم .

قولي^(٦٣) لمحمد بن علي ان لا يقرأ^(٦٤) ﴿ونضع الموازين القسط ليوم القيامة﴾^(٦٥) حتى يتم الآية . لا يوزن بهذا (الميزان) دقيق ولا خيز . وانما يوزن بهذا كلام هذا - ويشير الى لسانه ويوزن بهذا^(٦٥) هذا (١) وهذا - ويشير الى يديه وقدميه . انت لا تعلمين^(٦٦) ان لفضول الكلام كُسرًا ككسر الحمر إذا شرب !

فأقول له : أحب ان تقول لي من أنتم ؟ فيقول : انا من الملائكة ، ونحن نسيح في الارض ، وننزل [٢١٣] بيت المقدس . ورأيت بيده اليمنى آسًا^(٦٧) اخضر رطبًا^(٦٨) ، وبيده الاخرى رياحين . فهو يكلمني وذاك بيده . فيقول : نحن نسيح في الارض ، فنذهب الى العباد . فنضع هذه الرياحين على قلوب العباد حتى يقوموا بهذا الى عبادة الله ؛ وبهذا الآس ، على قلوب الصديقين والموقنين حتى يعاموا الصدق بهذا . وهذه الرياحين في الصيف هكذا . والآس لا يتغير في صيف ولا شتاء . فقولي لمحمد بن علي : انت لا ترضى ان يكون لك هذان ؟ - يشير الى الآس والى الرياحين .

ثم قال : ان الله قادر على ان يرفع للمتقين تقواهم ، الى موضع لا يحتاجون (فيه) الى ان يتقوا . ولكن جعل هذا عليهم حتى يعاموا التقوى .

قولي له : طهر بيتك . فأقول : ان لي اولادًا صغارًا ولا اضبط تطهير بيتي . فيقول لي : ليس من البول اعني . انما اعني من هذا - ويشير الى لسانه .

فأقول له : فلم لا تقول له انت بنفسك ؟ قال : انا لا اقول له ، من أجل أنه ليس بكبير من الامور وليس بقليل : هذا من الناس قليل ومنه كبير^(٦٨) . ولماذا^(٦٩) يعمل مثل هذا ؟ ثم يحرك يده التي فيها الآس ، فيقول : من أجل أن

(٦٣) الاصل : قل .

(٦٤) « : نقرأ .

(٦٥) سورة ٣١ : ٤٧ .

(٦٥) الاصل : هد .

(٦٦) « : تعلم .

(٦٧) الاصل : آس .

(٦٨) « : رطب .

(٦٨) « : لسير .

(٦٩) « : وعماذي .

هذا منه بعيد . ثم يخرج من الآس ، الذي في يده من الدستجة^(٧٠) . بعضه فيناولني .

قلت : هذا أمسكه لنفسي أو أدفعه اليه^(٧١) ؟ فيضحك ، فتبدو أسنانه كأنها اللؤلؤ . فيقول : خذي هذا ؟ فان هذين اللذين بيدي ، انا أجبي . بها إليه . وهذا بينكما . وأنتم جميعاً في مكان واحد .

وقولي له : ليكن هذا [٣١٣] آخر موعظتي له^(٧١) والسلام عليك ا - ثم يقول : ان الله يعطيكم - معشر الاخوات - روضة ، لم يعطها^(٧٢) لكم بعبادة صوم ولا صلاة . ان يعطيكم بصلاح قلوبكم وبانكم تحبون الخير ولا ترضون السوء . - بالاعجية : بذى نيسنديد ودوست دارينديكي^(٧٣) .

فأقول له : لا تقول هذا بين يدي اختي ؟ قال : إنها ليستا توازيانك^(٧٤) ولا تعدلانك^(٧٥) . ثم يقول : السلام عليكم ا ويخني . فانتبهت .

(١١) ثم رأت مرة اخرى : كأنها في البيت الكبير الذي في دارنا . وفيه^(٧٦) سرر منجدة بالابريس^(٧٧) . واحد في السرر الى جانب المسجد الذي في البيت . فانظر . فاذا شجرة تطلع بجانب السرير ، في قبلة المسجد . فطلعت قامة رجل . فاذا هي كخشبة يابسة ؛ وعليها اغصان كاغصان النخل . كالاوتاد ، شبه البرادة^(٧٨) . فبدت اغصان في أصلها^(٧٩) ، قدر خمسة او نحوه ، مخضرة رطبة .

(٧٠) لفظة اصلها فارسي (تصغير : دَسْتَه) وتجمع على دساتيج ونطلق على طاقة الزهر او باقة البقل او حزمة الشب .

(٧١) الاصل : اليك .

(٧٢) α : نه .

(٧٣) α : يعطيكم .

(٧٤) α : بننديد ودوست ددار بدنديكي .

(٧٥) α : توازيك .

(٧٦) α : تعدلاك .

(٧٧) α : وفيها .

(٧٨) إِبْرِيسَم او إِبْرِيسَم ، اصلها الفارسي ابرسيم : ضرب من الخريز .

(٧٩) البرادة هي ما تساقط من الحديد عند مرور المبرد عليه . وهذا المعنى غير واضح في هذه الجملة .

(٧٩) الاصل : اصله .

فلما بلغت وسط هذه الشجرة اليابسة ، امتدت هذه الشجرة طولاً في السماء ،
قدر ثلاث قامات . وتبعها^(٨٠) الاغصان حتى بدت وسطها ، فبدت من هذه
الاغصان عناقيد رطب .

فأقول في منامي : هذه الشجرة لي . وليس لاحد من هنا^(٨١) الى اسفلها -
أعني مكة - مثل هذه الشجرة . فادنو^(٨١) منها ، فيجيني كلام من أصلها ، ولا
أرى احداً . فانظر الى اصل الشجرة . فاذا هو قد نبت في الصخرة . وهي
صخرة كبيرة ، قد اخذت قدر نصف البيت . واذا الشجرة قد نبتت من وسط
الصخرة ؛ والى جانبها صخرة كبيرة منفردة كحوض . واذا عين تتبع من اصل
هذه الشجرة وتستنقع [٢١٤] في الصخرة المنقورة . وذلك الماء صافٍ^(٨٢) يشبه
ماء القضببان في صفائه^(٨٢) .

فأسمع قائلاً من قرب الشجرة ، يقول لي : تضمنين ان تحفظي هذه الشجرة
حتى لا تصل^(٨٢) يد احد الى هذه ؟ - فان هذه الشجرة لك ؛ كن اصلها في
الرمل والتراب ؛ فمن كثرة ما اصابها^(٨٤) الايدي تسفلت ثمرتها في الارض فذهبت
ويبست . ولكن نحن القينا انصخرة حولها ، ووكلنا بها طيراً لنجعل ثمر^(٨٤)
هذه الشجرة تحتها . فانظري ! فإرى طيراً اخضر كالحمامة في القدر . فأبصره^(٨٥)
على غصن من اغصان الشجرة ، ليس من الاغصان التي بدت من اسفلها رطبة ،
ولكن من الاغصان اليابسة ، حيث^(٨٦) انتهى اليها رؤوس الاغصان الرطبة .
فيطير من غصن الى غصن ، فيعلم . فكلما وقع على غصن يابس ، شبه الوتد ،
اخضر ورطب وتدلّت منه عناقيد رطب .

-
- | | | |
|------|---------|-----------|
| (٨٠) | الاصل : | وتبعته |
| (٨١) | « : | هذا . |
| (٨١) | « : | فادنوا . |
| (٨٢) | « : | صافي |
| (٨٢) | « : | معايه . |
| (٨٣) | « : | يصل . |
| (٨٤) | « : | اصابته . |
| (٨٤) | « : | ثمره . |
| (٨٥) | « : | فأبصرها . |
| (٨٦) | الاصل : | من حيث . |

فيقال لي: ان كنت تقدرين ان تحفظي هذه الشجرة حتى يطير الى اعلاها^(٨٧)
فتصير خضراء. كأنها^(٨٨) والا أقام^(٨٨) ههنا في الوسط. فاقول: بلى، احفظها -
ولا أرى احداً اكلمه - فيطير هذا الطائر الى اعلاها، غصناً غصناً، فيخضر
كله. فلما بلغ رأس الشجرة، قلت متعجبة: لا إله الا الله! اين هؤلاء^(٨٨) ب
الخلق لا يرون هذه الشجرة ولا يصلون اليها؟ فينطق هذا الطائر من اعلاها
فيقول: لا إله الا الله! فأردت ان اتناول منها رطبة، فيقول لي القائل: لا،
حتى يبلغ نضجه. وانتبهت.

(١٢) ثم رأيت مرة أخرى كأنها نائمة معي على السطح. قالت: فاسمع
حديثاً من البستان. [٢١١] قالت: فاسترجع كالنصاب. واقول: هؤلاء.
أضيفنا تركناهم! اذهب فاطعمهم. قالت: فأصير الى جانب السطح لا تنزل.
فينحط جانب السطح فيلترق بالارض فاستوى على الارض. فاذا رجلان قاعدان
في هيبة^(٨٩). فأدبر فاعتذر اليهما. فيبتسمان. فيقول احدهما: قولي لصاحبك، ما
اشتغالك بهذا الفرزد^(٩٠) - يعني الحشيش -؟ عليك بتقوية الضعفاء. وان تكون
ظهوراً لهم.

وقولي له: انت وتد من اوتاد الارض، تملك طائفة من الارض. فأقول:
من أنت؟ فيقول: محمد - احمد^(٩٠) وهذا عيسى. - قال: وقولي له: انك
تقول: يا ملك يا قدوس، ارحمنا! فتقدس انت. فان كل ارض تقدر عليها^(٩١)
تشتد وتقوى. وكل ارض لا تقدر عليها^(٩١) تضعف وتبهون. وقولي له: اعطيناك
معموره، ﴿والبيت المعمور﴾^(٩٢) فاحسن اليهما^(٩٢). وانتبهت.

(١٣) ثم رأيت ليلة اربع وعشرين من رمضان، كأنها تسمع صوتي من

(٨٧) الاصل: اعلاه.

(٨٨) «: اخضر كله.

(٨٨) «: أقامت.

(٨٨) «: هدا.

(٨٩) «: هيه.

(٨٩) الفرزد والفرزدة بالفارسية: الخضرة.

(٩٠) الاصل: محمد واحمد.

(٩١) «: عليه.

(٩١) «: عليه.

(٩٢) سورة ٥٢: ٤.

(٩٣) الاصل: اليها.

بعد ، على هيئة لم تسمع الآذان بثلاثها^(٩٤) فأتبع الصوت . فأدفع الى باب قصر ، فاراه ممتلئاً نوراً . فأدخل . فاذا المسجد مرتفع ، يعلو الخلق والبناء . واذا انت قائم ، مستقبل القبلة ؛ في شبه محراب تصلي^(٩٥) ، والنور قد أحاط بك . فأقول : ان هذا الصوت يكفي الناس ويبلغ . وهو قد اخذ نفسه من الناس .

(٩٤) ثم رأى ابو داود أحباط ، كأنه يرى ناساً قد اجتمعوا الى مدرجة ، شبه سلم^(٩٦) رفيع ، الى سور ذاهب في السماء طويلاً . فأذهب . فارى زحاماً عند السلم . [٢١٥] فأريد أن أرتقي ، فيقال لي : انك لا تصعد حتى تأتي بجواز . وهناك واقف يمنع .

فقلت في نفسي : وأتني لي الجواز ؟ قال : فاجد في يدي رقعة فناوله فيخلى عن الطريق . فارتقي الى سور كبير ، وأرى عليه ناساً قليلاً . ومن وراء السور بحر ، ومن وراء البحر فضاء واسع عظيم ، يحار فيه البصر^(٩٧) .

فأقول لهؤلاء الذين على السور : من أنتم ؟ وما تصنعون^(٩٨) هنا ؟ فيقولون : ذاك محمد بن علي ، في ذاك الفضاء (.) ، من وراء (.) البحر . فانظر ، كما ينظر الى الهلال ، حتى ابصرت من بعد^(٩٩) بمحمد . فأمسح^(١٠٠) عيني وأنظر ، وأمسح وأنظر . واذا هؤلاء القوم يجنبون عن هذا البحر . قال : فارمي بنفسي من ذلك السور في ذلك البحر . فما كان بأسرع من ان خرجت الى ذلك الجانب . فاسير حتى اصير اليك . فاذا انت قاعد في ذلك الفضاء (.) . قد نقت رأسك في طالسانك^(١٠١) . فتمعجت^(١٠٢) من مصيري اليك في ذلك الموضع . فانتبهت .

(٩٤) الاصل : بثله .

(٩٥) « : يصلي .

(٩٦) « : سليم .

(٩٧) « : من .

(٩٨) « + : وما تصنعون .

(٩٩) « : البعد .

(١٠٠) « : أمسح .

(١٠١) طالسان وطيلسان ، يجمع على طيالة ، من اصل فارسي : تالشان وهو قماش مصنوع من صوف الماعز او وبر الجمال ويشتمل لفظاً الرأس والكتفين . وتقول العرب : ابن طيلسان وبينون بذلك من هو غير عربي ! لان الطيلسان في الواقع كان يحملته الفرس والترك (القضاة والعلماء منهم بصورة خاصة) .

(١٠٢) الاصل : فتمعجت .

(١٥) ثم رأى لي احمد بن جبريل البراز^(١٠٢)، فيما حكى لي، فقال: كأنني اراك تطوف ببیت الله الحرام. وقد خرج من اعلا حيطان البيت شبه رف، كالجنح، دون السطح بقليل، قدر ذراعين أو نحوه. فأنت تطوف على ذلك الرف. وقد علوت حائط البيت، فقد جاوز وسطك، فصار أعلا من البيت، ذاهباً في الهواء^(١٠٣)، تطوف بالبيت على تلك الحالة. فانتبهت متعجباً.

(١٦) ثم رأى محمد بن نجم الحشاش، فقال: رايت كأن رسول الله، صلى الله عليه وسلم، واقف^(١٠٤) [٣١٥] في نور يصلي، ومحمد بن علي خلف قفاه يصلي بصلاته معه.

١٧ ثم اشتغلت، في سنة من هذه السنين، بتقدير شأن الزوال، وتعلم تلك الحسابات، من امر البروج والأصطرلاب^(١٠٥)، فأمنت فيه. فرئي^(١٠٦) لي في المنام، كأن^(١٠٧) قائلًا يقول له: قل لابن علي، ليس هذا الذي أنت فيه، من شرطك ولا مذهبك؛ فاجتنبه! قال: فامتلت^(١٠٨) خوفاً ورعباً مما رأيت من هية^(١٠٩) ذلك القائل. وأراد في صورة شيخ أبيض الرأس واللحية، طيب الريح، حسن الوجه، أتوهم انه ملك.

فقال: قل لابن علي، ألق هذا الفاني لا آمن ان يكون هذا حجاباً بينك وبين رب العزة. فالله، الله في نفسك في هذا الخلق! فانك لست باذنيد^(١١٠)، انما انت أمة^(١١١). فاخبره بهذا ولا تدع نصيحة الله في خلقه.

(١٠٢) الاصل: البذاذ.

(١٠٣) «: الهوى.

(١٠٤) «: واقفا.

(١٠٥) الاصطرلاب، او الاسترلاب، من اصل يوناني ἀστρολάβος او ἀστρολόγος (δραχمن). وتطلق هذه اللفظة على مجموعة من الالات التي تستخدم في علم الفلك لغايات نظرية او عملية.

(١٠٦) الاصل: فرى.

(١٠٧) «: كان.

(١٠٨) «: فامتلى.

(١٠٩) «: هية.

(١١٠) «: باذنك ومعنى «باذنيد» بالفارسية: شيء حقير، امر نافه لا يساوي شيئاً.

(١١١) «: امة.

(١٨) ثم رأت أهلي كأننا نثمن^(١١١) في فراش واحد. فجاء رسول الله، صلى الله عليه وسلم، فدخل فراشه معنا.

(١٩) ثم رأت مرة أخرى، كأنه جاء، فدخل منزلنا. قالت: ففرحت^(١١٢). فأردت أن أقبل قدميه، فنعني. وناولني يده فقبلتها. فلم أدر ما أسأله^(١١٣). وكان يعتزني في إحدى عيني هذه الحمرة. فقلت: يا رسول الله، إن إحدى عيني يعتزها^(١١٤) رباح الحمرة. فقال: إذا كان ذلك، فضمي يدك عليها وقولي: «لا إله إلا الله. وحده لا شريك له. له الملك وله الحمد، يحيي ويميت، بيده الخير، وهو على كل شيء قدير». ثم انتبته. فما اعتزاني بعد ذلك فقلت: لا أسكن.

(٢٠) ثم رأت أهلي. كأنها عند «درب سكييا». قالت: فأنظر إلى الجبانة من بعيد. فاستد بصري، حتى كاني أنظر جو «داود آباد». فارى من الخلق [٢١٦] عددًا لا يحصى^(١١٥). كأنه صار كله ممتلئًا^(١١٦) خلقًا. وارى الأشجار والجدر ممتلئة كلها^(١١٧) من بني آدم، كالطير على رؤوس الأشجار. فأقول: ما هذا؟ فيقال لي: إن الأمير نزل بغتة. ولم يعلم به أحد. ومنذ اثني عشر^(١١٨) يوماً، كانت تمر^(١١٩) جنوده ونحن لا نشعر، حتى امتلأت^(١٢٠) الدنيا.

قالت: وأنظر إلى هذا الخلق قد اصفررت ألوانهم، وجئت شفاههم، وبيس ريقهم من الهول والفرع. قالت: فأرى كأنك^(١٢١) تدخل علي وتخلع ثيابك، وتدعو بما^(١٢٢)، فتدنو إلى شبي^(١٢٣)، أرى فيه ما^(١٢٤)، فتغتسل وتتر بازار

(١١١) الاصل : ناغين .

(١١٢) « : ففر .

(١١٣) « : أسله .

(١١٤) « : يعتزني .

(١١٥) « : لا يحصى .

(١١٦) « : ممتلئاً .

(١١٧) الاصل : كلهم .

(١١٨) « : اثنا .

(١١٩) « : يمر .

(١٢٠) « : امتلأت .

(١٢١) « : كأنك .

(١٢٢) « الشَّبه والشَّبه ، ضرب من النحاس الأحمر ؛ يُقال كُوز شَبَّه وشَبَّه .

وتأخذ رداً، وعليك نعلان. قالت: فأقول لك. ما تصنع؟ فتقول: ألا ترين^(١١٩)
الى هذا (الامر) العجيب؟ وما يريد هذا الامير؟

قالت: وأرى الخلق كلهم سكوت^(١٢٠) ب، قد دهشوا من الفرع. كانه
لا يعرف بعضهم بعضاً، وكانهم غرباء^(١٢١) من الفرع. ويراك ساكتاً مطمئناً، ليس
بك فرع. فتقول لي: ألا ترين^(١٢٢) الى هذا (الامر) العجيب؟ ان الامير يريد من
جميع اهل الدنيا اربعين نفساً ليكلهم. فأقول لك: الا تخرج انت. فتقول:
سبحان الله. جهان همى ترا نگرند^(١٢٣) — بالفارسية — ويقولون: ان أعاننا محمد
ابن علي، والا هلكنا.

— وانه يجمع من اهل الدنيا كلهم هؤلاء. الاربعين. وان لم اكن فيهم،
لائمهم الاربعين، فسد هذا الخلق. ولكن اي شي. يعرفني للامير؟ ومتى
يعرفني؟ انما يراد ان اقم الاربعين^(١٢٤) بنفسي، فانه لا يوجد تمام الاربعين وان
الحبر^(١٢٥) ان الامير جاء. بالترك على هؤلاء..

قالت: فالبس قميصاً ابيض وطالساناً^(١٢٦) ابيض ونعنين وأمضى^(١٢٧) قالت:
[٢١٦] فيخيل الي في المنام، انك لما انتهيت الى الامير رأيت^(١٢٨) الخلق
راجعين زحفاً مع الترك، والترك لا يضربونهم^(١٢٩) وقد انسلى^(١٣٠) عنهم ما كنت
ارى بهم من الفرع. فأقول. وانا واقفة عند رأس الدرب: هل فيكم احد
من أولئك الاربعين؟ فيقول له واحد منهم: بأولئك الاربعين نجونا. فيقول
آخر: نحن نجونا بمحمد بن علي. قالت: فأبكي. فيقال: مِمَّ تبكين؟ فانما
نجونا به. قالت، فأقول: انا لا ابكي من أجل انه يقع موقع سوء. ولكن
ابكي من أجل قلبه الرحيم: كيف ينظر الى وجه السيف؟ ويخيل الي في
ذلك الوقت ان هؤلاء. الاربعين تضرب اعناقهم؛ فلذلك أبكي.

- | | |
|--|----------------------------------|
| (١١٩) الاصل: ترى. | (١٢١) الاصل: الحبر. |
| (١٢٠) ب: سكوتاً. | (١٢٢) انظر تعليق رقم ١٠٠ المتقدم |
| (١٢١) ع: غرباً. | (١٢٣) الاصل: ومضى. |
| (١٢٢) ع: ترى. | (١٢٤) ع: ارى. |
| (١٢٣) اي: العالم (الناس)، ينظرون اليك. | (١٢٥) ع: يضربهم. |
| (١٢٤) الاصل: اربعين. | (١٢٦) انسى. |

قالت : فارجع الى البيت . فلما بلغت باب الدار ، التفت فراك قد جنت .
ويخيل اليّ انه قد مضى ليلة - وهذا الغد - من يوم ذهبت . قالت ، فاقول :
الحمد لله ! كيف نجوت ؟ فتقول لي انت ، بيدك هكذا بالفارسية : باش كاش^(١٢٧)
حتى أقول لك . - قالت : وارك في بياض ، وطولك قدر قامة رجله طويلين ؛
وكان^(١٢٧) وجنتيك قد احمرّت وهما تبرقان بروقاً ، وعلى جبهتك وحاجبيك شبه
الغبار . قالت : فانظر ، فاذا هو ليس بغبار ولكنه من الهول والفرع صار
بذلك الحال .

قالت ، فاقول لك : كيف نجوت ؟ - قالت ، فتقول : الا ترين^(١٢٧) كيف
انا اول الاربعين ، واياي عرف ، واياي اخذ . واخذ مني هذا الموضع - وتشير
الى صدرك - ، فزلزلني زلزلة ، ظننت ان جميع اعضائي تتناثر كلها . فقال لي
- بالفارسية^(١٢٨) : [٢١٧] .

قالت ، فاقول لك : رأيت الامير ؟ رأيت الامير ؟ فتقول : لا ، ولكن
انتهيت الى باب قبة ، وعلى باب الامير حجلة مضروبة . فرأيت الامير كأنه^(١٢٨)
اخرج يداً من تلك القبة . فاخذ مني هذا الموضع فزلزلني وقال لي هذا . ثم
وجهنا الى حظيرة وكان^(١٢٨) ب ارى تلك الحظيرة شبه مقصورة العيد في الجبانة .
فقال : اذهبوا بهؤلاء الاربعين الى تلك الحظيرة ، فاجلسوهم هناك قياماً . ولا
تدعوهم يقعدون .

فبعث بي معهم الى تلك الحظيرة . وأشار الى الذين معي في العدد : ان
ابعثوا هذا الى الصلاة . - قالت : فدخلت الحظيرة معهم ثم بعثت الى الصلاة .
وكانه^(١٢٨) اختيار من اهل الدنيا هؤلاء . فمرت على جند الامير وعلى الترك ، فلم

(١٢٧) اي : يا ليت كان !

(١٢٧) الاصل : وكان .

١٢٧ ب : « : ترى .

(١٢٨) « هكذا : « ايرثوى (الصواب : امير توى = انت امير) كجندرا
كاهي لونه بمرارنه وافر مرجهان توى (الصواب : توى = انت رئيس العالم) كبن شباه
من اسلس ندرود . والجمله على هذا النحو غير مفهومة .

(١٢٨) الاصل : كانه .

(١٢٨) الاصل : كأنه .

(١٢٨) « : وكان .

يضربني احد . والآن علمت ان للامير في رأياً^(١٢٩)، وانه جمع هذا الجمع كله من اجلي ، لاخرج انا وهؤلاء التسعة والثلاثون وايادي اراد بذلك . - قالت ، فاقول لك : فخذ نفسك الآن . فتقول : قد نجت انا من نفسي ! فتصعد الى المسجد . - قالت : فاراك قائماً على ظهر الجميع . قالت^(١٣٠) . فانتبهت .

(٢١) ثم رأت لستين^(١٣٠) او ثلاث ؛ وذلك يوم السبت ضحى^(١٣٠) لعشر بقين من ذي القعدة سنة تسع وستين ومائتين^(١٣٠) .

(٢٢) ثم رأت رؤيا أخرى وهي بالفارسية . وفي آخرها قالت : فانتبهت^(١٣٠) .

٢٣ فوقع عليها حرص الاستماع الى الموعظة وطلب الحقوق (٢١٧) من نفسها . فاول ما ابتدى لها من تحقيق رؤياها ، انها كانت في البستان قاعدة ، وذلك لثلاث بقين من ذي القعدة ، بعد ما رأت هذه الرؤيا ، بنحو من خمسة ايام او ستة اذ وقع على قلبها : « يا نور كل شيء . وهداه ! انت الذي فلق الظلمات نوره » .

قالت : فوجدت كأن شيئاً^(١٣٠) دخل صدري . فدار حول قلبي فأحاط به وامتلا الصدر الى الحلق ، حتى صرت شبه المخنوق من امتلائه . وله حرارة وحرقات على القلب . فترينت الاشياء^(١٣١) كلها لي . فما وقع بصري على ارض ولا سما . وخلق ، من اخلق ، الا رأيت به بخلاف ما كنت اراه ، من الزينة والبهجة والحلاوة .

(٢٤) ثم وقع على قلبي كلمة بالفارسية : نكيني^(١٣١) ، من ترا داظم^(١٣٢) .

(١٢٩) الاصل : راي .

(١٣٩) « : قال .

(١٣٩ب) « : بستين .

(١٣٠) « : ضحوة .

(١٣٠) لا يذكر المخطوط هنا موضوع الرؤيا التي رآها زوج الحكيم الترمذي ولا

مضمونها .

(١٣٠ب) هكذا في اصل المخطوط من غير زيادة .

(١٣٠ج) الاصل : سيا .

(١٣١) « : الاسما .

(١٣١) « : بكبي .

(١٣٣) اي : وهبتك خائفا .

فامتلات فرحاً وطيب نفس ونشاط. فاخبرتني بذلك. فلما كان اليوم^(١٣٣) الثاني ، قالت : وقع على قلبي « انا اعطيتك ثلاثة اشياء ، ووقع الكلام بالفارسية : سه چیز^(١٣٣) اترا داذم جلال من (و) عظمة من وبها من^(١٣٤) . وأضا (.) لي من فوقی فدام هكذا فوق رأسي في الهواء^(١٣٤) . كما كنت رأيته في المنام. فترآي^(١٣٤) ب في ذلك الضوء. علّم الجلال وعلم العظمة وعلم البهاء .

فاماً الجلال فاني رأيت كأن^(١٣٤) البيت (الاصل : بيت) يتحرك (الاصل : يتحرك) ايدون (الاصل : ايدون) چیزی همی بیود (الاصل : بتوز) ، وجمش خلق هم ازوی ، وعظمه پری (الاصل : مری) (و) هم چیزها ازوی ، وبها (و) سرا (ی) هم چیزها (ازوی نخست فرا) آسمانها ویزم او کنده تافروذ^(١٣٥) .

(٢٥) ثم وقع على قلبها ، اليوم^(١٣٥) الثالث : تراداذم علم أولین وآخرین^(١٣٦) [٢١٨] فدام بها هذا حتى نطقت بعلم اسماء الله . فكان يفتح لها في كل يوم اسم (الاصل : اسما) ويبدو^(١٣٦) ذلك الضوء (.) على قلبها وينكشف لها باطن ذلك . حتى كان يوم الجمعة ، في ايام العشرة ، حضرت^(١٣٧) المجلس . فذكرت انه وقع عليها اسم « اللطيف » .

(١٣٣) الاصل : يوم .

(١٣٣) « : جين .

(١٣٤) اي : انا اعطيتك ثلاثة اشياء : جلالي ، وعظتي ، وقدري .

(١٣٤) الاصل : الهوى .

(١٣٤) « : فترآيا .

(١٣٤) « : كاني .

(١٣٥) اي : كأن البيت يتحرك ، ويوجد فيه شيء ، تحرك الخلق كنهم به ؛ وعظمة الملك وكل شيء منه وجاء كل شيء وقيسته فيه . ولقد رأيت بديا تلك ائثار منتشرة في السموات ... الى اسفل .

(١٣٥) الاصل : يوم .

(١٣٦) اي : وهبتك علم الاولين والآخرين .

(١٣٦) الاصل : ويبدوا .

(١٣٧) « : جهزت .